Η ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΙΔΗΣΕΩΝ

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1944 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Ὑπεύθυνος Διευθυντής: ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΤΣΟΥΡΚΑΣ | Ἔτος 11ον ◆ Ἀρ. Φύλλου 3214|479 | Τιμή δρχ. 5.000 | Ἀρχισυντάκτης: ΧΡ. Β. ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΔΗΣ | Γραφεῖα Μητροπόλεως 42 Ἀρ. τηλ. 38-81

Γεγονότα Και Σχολια

ΑΙ ΒΟΡΕΙΟΙ ΕΠΑΡΧΙΑΙ

Δέν παραγνωρίζομεν τὰς φοβερὰς δυσχερείας, τὰς ὁποίας ἀντιμετωπίζει ἡ Κυβέρνησις εἰς τὴν ἐκπλήρωσιν τῆς ἀποστολῆς της καὶ ἀνομολογοῦμεν ὅτι πράττει πᾶν τὸ δυνατὸν καὶ ἐφικτὸν ὑπὸ τὰς σημερινὰς περιπτώσεις. Θὰ ἠθέλομεν ὅμως ὅπως ἡ ἀποδοτικότης της ἐπεκταθῇ περισσότερον εἰς τὴν Μακεδονίαν. Διότι ἐδῶ ἐπάνω αἱ ἀνάγκαι κατὰ τοὺς τελευταίους καιροὺς ἀπέθησαν μεγαλείτεραι καὶ ἐπιτακτικώτεραι, καθ' ἑκάστην δὲ δημιουργοῦνται καὶ νέα ἐπισιτιστικὰ καὶ οἰκονομικὰ προβλήματα δυσχεραίνοντα ὁλονὲν περισσότερον τὰς βιωτικὰς συνθήκας τοῦ λαοῦ.

Δέν παρίσταται, φαντάζόμεθα, ἀνάγκη νὰ τονίσωμεν τὴν ἰδιότυπον κατάστασιν ὑπὸ τὴν ὁποίαν διατελοῦν αἱ θρέψασαι ἐπαρχίαι τῆς ἐπικρατείας καὶ νὰ ὑπογραμμίσωμεν τοὺς ἰδιαιτέρους λόγους, οἱ ὁποῖοι ἐπιβάλλουν ὅπως ἡ κυβερνητικὴ μέριμνα ἐκδηλωθῇ στοργικώτερα καὶ ἀποδοτικώτερα πρὸς αὐτάς.

Οὐδ' ἀμφιβάλλομεν ὅτι οἱ ἐνταῦθα ἐκπρόσωποι τῆς Κυβερνήσεως κρατοῦν αὐτὴν πλήρως ἐνήμερον τῆς καταστάσεως καὶ δὲν παύουν ὀχλοῦντες αὐτὴν πρὸς θεραπείαν τῶν ἐπιτακτικωτέρων τοιούτων τοιούτων ἀναγκῶν τοῦ τόπου πρὸς ἀναλόγως τοῦ ἐργαζομένου κόσμου.

ΟΙ ΗΡΩΪΚΟΙ ΗΓΕΤΑΙ

Ἦσαν καθ' ὅλα ἄξιοι τῆς εὐαρεσκείας τοῦ Φύρερ καὶ τῶν ἄλλων τιμητικῶν διακρίσεων, τῶν ὁποίων ἔτυχαν, οἱ διοικηταὶ τῶν στρατιωτικῶν τμημάτων τὰ ὁποῖα ἀποκοπέντα ὑπὸ τοῦ ἐχθροῦ δυτικῶς τοῦ Τσερκάσυ κατώρθωσαν νὰ διασπάσουν τὸν κλοιόν!

Οἱ ἡγέται οὗτοι ἀποδειχθέντες ἀντάξιοι τῶν μακραιώνων παραδόσεων τοῦ Γερμανικοῦ Στρατοῦ παρέσχον ἐν ἀκόμη δεῖγμα τῆς ἀνδρείας καὶ τῆς στρατηγικῆς ἀξίας αἱ ὁποῖαι διακρίνουν τὴν σημερινὴν δύναμιν τοῦ Μεγάλου Ράϊχ, προσέθεσαν δὲ διὰ τοῦ ἡρωϊσμοῦ καὶ τῆς ἱκανότητος των μίαν ἀκόμη χρυσῆν σελίδα εἰς τὴν ἱστορίαν τοῦ παρόντος ἀγῶνος, τοῦ πολιτισμοῦ καὶ τῆς ἐλευθερίας κατὰ τῆς βαρβαρότητος καὶ τῆς δουλείας.

Μὲ τοιούτους ἡγέτας ὁ Γερμανικὸς Στρατὸς ἀναμφιβόλως θὰ φέρῃ εἰς αἴσιον πέρας τὸν ἀγῶνα τοῦτον, ἐπ' ὠφελείᾳ τῆς Εὐρώπης καὶ τῆς ἀνθρωπότητος.

ΟΙ ΝΥΚΤΟΚΛΕΠΤΑΙ

Εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ θου Ἀστυνομικοῦ τμήματος κατὰ τὰς τελευταίας αὐτὰς ἡμέρας σημειοῦται κάθε νύκτα καὶ μία ἢ περισσότεραι κλοπαί. Οὕτω προχθὲς περὶ τὸ μεσονύκτιον μία σπεῖρα κλεπτῶν, εἰσδύσασα εἰς τὴν κατοικίαν ἑνὸς πτωχοῦ βιοπαλαιστοῦ καὶ πρὸ τῶν ὀμμάτων τῆς οἰκογενείας του, τὴν ἀπεγύμνωσαν ἀπὸ τὰ ὀλίγα ὑπάρχοντά της μέχρι τοῦ σημείου ὥστε ν' ἀπαγάγη καὶ αὐτὰ τὰ καθημερινά της ροῦχα. Ἐπειτά ἡ ἰδία σπεῖρα διέρρηξεν τὸν ἀπέναντι φοῦρνον καὶ θὰ συνέχιζε ἴσως τὸ ἔργον της ἐὰν δὲν ἐξηγείρετο ὁλόκληρος ἡ γειτονιὰ ἐπὶ ποδός. Αἰσθητὴ ἦταν καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τῶν ἐπιχειρήσεων αὐτῶν ἡ ἀπουσία τῶν ἀστυνομικῶν ὀργάνων.

Ὁ κόσμος ἐκεῖ ἐπάνω ἔχει τρομοκρατηθῇ ἀπὸ τὴν κατάστασιν αὐτὴν καὶ μᾶς παρακαλεῖ νὰ ἐρωτήσωμεν ἐὰν ἔλαβε καὶ ποῖα μέτρα ἡ Ἀστυνομία διὰ τὴν διωξιν τῶν κακοποιῶν.

ΤΟ ΚΡΕΜΑΣΜΑ ΣΤΑ ΤΡΑΜ

Μολονότι τὰ τροχιοδρομικὰ δυστυχήματα, ἐκ τοῦ κρεμάσματος τῶν συμπολιτῶν ἀπὸ τὰς βαθμίδας τῶν ὀχημάτων εἶναι καθημερινὰ σχεδόν, ἐν τούτοις τὸ κακὸν συνεχίζεται ἀμείωτον.

Οἱ βασικοὶ εἶναι πολλοὶ καὶ οἱ... τζαμπατζῆδες περισσότερον ἀκόμη δὲν διστάζουν δὲ νὰ ἀναρτηθοῦν ἀπὸ τὰ πλευρὰ τοῦ τράμ μὲ κίνδυνον νὰ συνθλιβοῦν ἀπὸ τὰ διερχόμενα αὐτοκίνητα, διὰ νὰ φθάσουν ὀλίγα λεπτὰ ἐνωρίτερα εἰς τὸν προορισμόν των ἢ διὰ ν' ἀποφύγουν τὴν πληρωμὴν τοῦ εἰσιτηρίου.

Ἀλλ' ἂν ὑπάρχῃ κόσμος τόσον ἀνόητος; ὥστε νὰ μὴ ὑπολογίζῃ τὴν σωματικήν του ἀκεραιότητα καὶ τὴν ζωήν του ἀκόμη πρέπει νὰ ὑπάρχουν καὶ ἀστυνομικὰ ἔνγανα, τὰ ὁποῖα νὰ τὸν συγκρατοῦν καὶ νὰ τὸν σωφρονίζουν. Συνεστήσαμεν ἄλλοτε ἀπὸ τῆς θέσεως αὐτῆς ὅπως διατεθοῦν μερικὰ ὄργανα τῆς Τροχαίας Κινήσεως; τὰ ὁποῖα ἐγκατεσπαρμένα εἰς τὰς διαφόρους στάσεις νὰ συλλαμβάνουν τοὺς κρεμασμένους καὶ νὰ τοὺς ὁδηγοῦν εἰς τὸ αὐτόφωρον. Δὲν εἶναι λοιπὸν δυνατὸν νὰ γίνῃ τοῦτο; Ὀλίγοι χωροφύλακες χρειάζονται διὰ νὰ ζεματισθοῦν μερικοὶ ἀπὸ τοὺς παραβάτες μὲ κράτησιν καὶ πρόστιμον διὰ νὰ σταματήσῃ ἡ μετριωθῇ τοὐλάχιστον τὸ κακόν.

ΚΡΟΥΣΜΑΤΑ ΛΥΣΣΗΣ

Ὅσοι ἔχουν τὴν πολυτελῆ ἰδιοτροπίαν νὰ διατρέφουν κύνας σήμερον, καθ' ἣν ἐποχὴν καθίσταται προβληματικὴ ἡ ζωὴ τῶν ἀνθρώπων, ὡς ἀγαθυνθοῦν νὰ ἐφαρμόσουν τὴν διαταγὴν τῆς Γενικῆς Διοικήσεως νὰ φιμώνουν τὰ προσφιλῆ των ζῶα πρὶν τὰ ἐξαπολύουν εἰς τὰς ὁδούς. Διότι κρούσματα λύσσης ἐσημειώθησαν ὄχι μόνον εἰς τὴν ὑπαιθρον ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν πόλιν εἶναι δὲ ἄρκετὰ σήμερον τὰ βάσανα τοῦ κόσμου ὥστε νὰ περιττεύῃ ὁ κίνδυνος τοῦ νὰ θέσῃ κανεὶς στὰ καλὰ καθούμενα ἀπὸ λυσσῶντα κύνα καὶ νὰ ὑποβάλλεται εἰς θεραπείαν σύστηραν καὶ πολυδάπανον.

ΔΙΑ ΤΗΝ Ι. ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΝ ΚΑΙ ΤΟΝ ΔΗΜΟΝ

Μᾶς γράφουν ὅτι ἕνας χριστιανὸς ὀρθόδοξος ὁ Ἰωάννης Σουσαμίδης ἀποθανὼν ἐτάφη ἀπὸ τὸν νεκροθάπτην χωρὶς ἱερέα διότι ἡ πτωχὴ χήρα του διέθετε μόνον ἑκατὸν χιλιάδας δραχμὰς διὰ τὴν ταφήν του, οἱ δὲ ἁρμόδιοι ἐν τῷ νεκροταφείῳ τῆς Ἁγίας Παρασκευῆς ἐζήτουν περισσότερα.

Διστάζοντες νὰ πιστεύσωμεν τὸ γεγονὸς φέρομεν τοῦτο εἰς γνῶσιν τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως καὶ τοῦ Δήμου ἵνα ἐξετάζοντες κολάσουν δεόντως τοὺς ἀπαιτίους τῆς ἀντιχριστιανικῆς ταύτης πράξεως ἐὰν αὐτὴ ἠθελεν ἀποδειχθῇ ἀληθής.

ΟΙ ΔΙΑΣΠΑΣΤΑΙ ΤΟΥ ΑΛΓΕΡΙΟΥ ΕΟΡΤΑΖΟΥΝ ΕΠΙΔΕΙΚΤΙΚΩΣ ΤΗΝ "ΗΜΕΡΑΝ ΤΟΥ ΕΡΥΘΡΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ"

ΣΤΟΚΧΟΛΜΗ, 23.2.44. (Δ.Ν.Β.).—Κατὰ μίαν γνωστοποίησιν τοῦ Ραδιοφωνικοῦ σταθμοῦ ἡ ἐπιτροπὴ τῶν διασπαστῶν τοῦ Ἀλγερίου ἀπεφάσισε νὰ ἑορτάσῃ καὶ εἰς τὴν Ταλλικὴν Βόρειον Ἀφρικὴν τὴν 23ην Φεβρουαρίου ὡς ἡμέραν τοῦ ἐρυθροῦ στρατοῦ. Ἐκτὸς διαφόρων ἄλλων ἑορτασικῶν ἐπιδείξεων καὶ παρελάσεων πρὸς τιμὴν τοῦ ἐρυθροῦ στρατοῦ θὰ ὀργανώσῃ δεξίωσιν καὶ ὁ Λε Τρουὲ «ἐπίτροπος ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν» τοῦ συμβουλίου τῶν διασπαστῶν τοῦ Ἀλγερίου.

Μετ' ὀλίγας ἡμερας

ΕΙΣ ΤΗΝ "ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗΝ"

Η ΚΑΤΑΦΡΟΝΕΜΕΝΗ

τὸ νέον μας ἀνάγνωσμα γραμμένο ἀπὸ τὸν ἴδιον συγγραφέα τῆς «Κ ρ υ σ τ ά λ ω ς».

Εἶναι μία ἱστορία ἀγνῆς καὶ περιπαθοῦς ἀγάπης.

Εἶναι ὁ θρίαμβος τοῦ ἔρωτος ποὺ στὴ δύναμί του τίποτε δὲν ἠμπορεῖ ν' ἀντισταθῇ.

Εἶναι τὸ ἀνάγνωσμα ποὺ θὰ διαβασθῇ μὲ ἀγωνιώδες ἐνδιαφέρον καὶ θὰ συγκίνηση, θὰ συναρπάση, θὰ ἀφήση ἐποχήν.

Επιστημονικά θέματα

ΔΥΝΑΜΕΘΑ ΝΑ ΠΡΟΪΔΩΜΕΝ ΤΟΝ ΧΡΟΝΟΝ ΤΗΣ ΕΝΣΚΗΨΕΩΣ ΛΟΙΜΩΔΩΝ ΝΟΣΩΝ;

Τί ἀπέδειξαν τὰ πειράματα

ΒΙΕΝΝΗ Φεβρουάριος.— Ἡ πεῖρα τῶν τελευταίων ξεκαετιῶν καὶ αἰώνων μᾶς ἐδίδαξεν ὅτι ὁ τύφος περὶ τὰς ὀρχὰς Σεπτεμβρίου φθάνει συνήθως εἰς τὸ κορύφωμά του, ἡ παιδικὴ παράλυσία περὶ τὰ μέσα Σεπτεμβρίου, ἡ σκαρλατίνα περὶ τὰ τέλη Ὀκτωβρίου καὶ ἡ μηνιγγῖτις περὶ τὸ μέσα Ἀπριλίου. Οἱ κανόνες ὅμως οὗτοι εἶνε λίαν γενικοὶ διὰ τὴν ἐπιστήμην, καθ' ὅσον σημαίνουν ἓν ἐνδεχόμενον γεγονὸς καὶ τίποτε περιπλέον.

Ἡ ἐπιστήμη ὅμως ἐπιθυμεῖ νὰ γνωρίσῃ ἐνδείξεις, ἐκ τῶν ὁποίων νὰ δύναται νὰ ἐξάγῃ ἀσφαλῆ συμπεράσματα ἐν σχέσει μὲ τὴν ἔνσκηψιν λοιμωδῶν νόσων καὶ δὴ μακρὸν χρόνον πρὸ τῆς ἐμφανίσεως αὐτῶν.

Κατὸ τὸ τελευταῖα ἔτη κατεδείχθη ὅτι, ἐλλείψει ἄλλων μέσων, σημαντικῶς δύνανται νὰ μᾶς βοηθήσῃ ἓν προκειμένῳ ἡ στατιστική. Σημειοῦντες δηλ. τοὺς ἀριθμοὺς τῶν κρουσμάτων ὡς σύστημα συνδιατεταγμένων γραμμῶν, τοῦ ὁποίου αἱ μὲν κάθετοι γραμμοὶ παριστῶσι τὰ ἔτη εὑρίσκονται εἰς τὴν αὐτὴν ὀπ' ἀλλήλων ἀπόστασιν, ἐνῶ αἱ ὁριζόντιαι γραμμοὶ αἱ ὁποῖαι πρόκειται νὰ μᾶς δείξουν τοὺς ἀριθμοὺς τῶν κρουσμάτων δὲν ἀπέχουν ἐξ ἴσου, ἀλλ' ἔχουν τὴν καλουμένην λογαριθμικὴν ἀπόστασιν ἀπ' ἀλλήλων, παρατηροῦμεν ὅτι αἱ καμπύλαι λοιμωδῶν νόσων λαμβάνουν ἐκτάκτως κανονικὴν πορείαν. Τὰ κύματα τοῦ τύφου π. χ. εἶναι τόσον κανονικά, ὥστε ὁμοιάζουν πρὸς μαθηματικὰς ἡμιτονικὰς καμπύλας. Ἄλλως τε, ὅπως γνωρίζομεν ἀπὸ τὴν Μετεωρολογίαν (ὁ καιρὸς ἐπηρεάζει, ὡς γνωστόν, τὰς ἀσθενείας) καὶ αἱ ἐτήσιοι μεταβολαὶ τῶν σπουδαιοτέρων καιρικῶν παραγόντων (τοιοῦτοι παράγοντες εἶνε ἡ θερμοκρασία, αἱ διαφοραὶ τῆς ἡλιακῆς ἀκτινοβολίας κ.τ.λ.) συντελοῦνται ὑπὸ μορφὴν ἡμιτονικῆς καμπύλης.

Περαιτέρω ὅμως, αἱ στατιστικαὶ καμπύλαι πλησίον τῆς διακυμάνσεως τῶν ἐποχῶν τοῦ ἔτους, δεικνύουν καὶ μίαν δευτέραν τοιαύτην, ἡ ὁποία διὰ τὸν τύφον καὶ τὴν διφθερίτιδα ἔχει περίπου μῆκος 30 ἐτῶν. Ὅσον ἀφορᾷ τὸν τύφον, εὑρισκόμεθα τώρα εἰς τὸν ἀνιοῦντα κλάδον τοῦ κύματος, ἡ διφθερίτις εἶχε φθάσει εἰς τὸ μέγιστόν του κατὰ τὸ ἔτος 1942. Ἡ σκαρλατίνα ἔχει ὀκταετές περίπου κῦμα. Ἡ παιδικὴ παράλυσία αὐξάνει ἀπὸ 15 ἐτῶν διαρκῶς βαίνουσα πρὸς ὕψος, τοῦ ὁποίου τὴν κορυφὴν ἀκόμη δὲν γνωρίζομεν.

Συνδυάζοντες τὴν μακροχρόνιαν ταύτην καμπύλην ἐξελίξεως πρὸς τὰς διακυμάνσεις τῶν ἐποχῶν τοῦ ἔτους, λαμβάνομεν μίαν καμπύλην, ἡ ὁποία δύναται καὶ εἰς τὸ μέλλον νὰ συνεχισθῇ, ὅπως ἐξ αὐτῆς ἀποκτήσωμεν τὴν οὐσιώδη βάσιν διὰ τὴν πρόρρησιν λοιμωδῶν νόσων.

Ἡ καμπύλη αὐτὴ δὲν ἰσχύει μὲν τοπικῶς, ἀλλὰ διὰ μεγάλας περιοχὰς μὲ τουλάχιστον ἓν ἑκατομμύριον πληθυσμοῦ. Συνεπῶς ἡ μέθοδος εἶναι παρομοία πρὸς τὴν ἐν τῇ μαθηματικῇ ἀσφάλειαν ἐφαρμοζομένην. Ἐνῶ τὸν θάνατον ἑνὸς μεμονωμένου ἀνθρώπου ἀδυνατοῦμεν νὰ προϊδωμεν, γνωρίζομεν ἐξ ἄλλου ἀκριβῶς πόσοι ἐκ χιλίων ἀνδρῶπων, οἱ ὁποῖοι ἐγεννήθησαν κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος, θὰ ὑπάρχουν εἰς τὴν ζωὴν μετὰ πάροδον 30.40 καὶ 50 ἐτῶν. Διαφοραὶ τῆς ἐξελίξεως ἀπὸ τῶν ἓκ τῶν καμπυλῶν ἐξαγομένων προρρήσεων, δὲν καθιστοῦν ἀνωφελεῖς τὰς τελευταίας. Πολλῷ μᾶλλον, διὰ τῶν παρεκκλίσεων τούτων ὑποδεικνύονται ἔκτακτα περιστατικά, ὡς π. χ. μετάδοσις τῆς λοιμώδους νόσου ἐξωθεν.

ΤΟ ΛΟΝΔΙΝΟΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΕΙ ΕΣΠΕΥΣΜΕΝΩΣ ΚΑΤΑΦΥΓΙΑ

ΑΜΣΤΕΡΝΤΑΜ (Δ.Ν.Β.) — Καθ' ἀγγέλλει ἡ Βρεττανικὴ ὑπηρεσία εἰδήσεων ὁ πληθυσμὸς τοῦ Λονδίνου συρρέει κατόπιν τῆς ἐπιθέσεως τῆς Γερμανικῆς ἀεροπορίας τῆς πρωΐας τοῦ Σαββάτου πάλιν εἰς τοὺς σταθμοὺς τοῦ ὑπογείου σιδηροδρόμου. Ἔχουν κατασκευασθῇ 8 νέα καὶ βαθέα καταφύγια δι' 68.000 ἄτομα ἐν συνόλῳ ὡς ἀγγέλλει περαιτέρω ἡ Βρεττανικὴ ὑπηρεσία πληροφοριῶν.

ΜΙΑ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΑ ΕΚΔΟΣΗ

Τοῦτες τὶς μέρες στὴ πόλη μας κυκλοφόρησαν σὲ κομψὸ τόμο τὰ **«Ἀντιφεγγίσματα»** τοῦ συμπολίτη μας ποιητὴ κ. Ἠλία Κατσογιάννη.

Ξεκούραστα κι' εὐχάριστα διαβάζεται τὸ καθένα ποίημα μὲ τὸ βαθύ του περιεχόμενο. Κι' εἶνε γραμμένα ὅλα σὲ ἁπλὸ τρεχούμενο στίχο χωρὶς νὰ τὰ συννεφιάζει, οὔτε μιὰ στριφνὴ πρωτοτυπία κι' ἔλευθεριότητα.

ΟΥΔΕΜΙΑ ΑΔΕΙΑ ΠΑΡΑΧΩΡΕΙΤΑΙ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΒΡΕΤΤΑΝΟΥΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΣ ΤΟΥΣ ΜΑΧΟΜΕΝΟΥΣ ΠΕΡΑΝ ΤΟΥ ΩΚΕΑΝΟΥ

ΑΜΣΤΕΡΝΤΑΜ, 23. (ΔΝΒ).— Ἡ ἀγγλικὴ ὑπηρεσία εἰδήσεων πληροφορεῖται ὅτι κατὰ τὰς συζητήσεις τῆς Βουλῆς τῶν Κοινοτήτων ἡ ὁποία ἐπηκολούθησε τὸν λόγον τοῦ Τσῶρτσιλ εἷς βουλευτὴς τοῦ ἐργατικοῦ κόμματος ἐζήτησεν ἐξηγήσεις διὰ τὰ διατυπωθέντα παράπονα ὅτι Βρεττανοὶ στρατιῶται οἱ ὁποῖοι πλέον ἤδη τῶν τριῶν ἐτῶν μάχονται εἰς τὰ πέραν τῶν Ὠκεανῶν μέτωπα δὲν ἔλαβον μέχρι τοῦδε καμμίαν ἄδειαν. Ὁ Τσῶρτσιλ ἀπήντησεν: «Ἄδεια μικρᾶς διαρκείας διὰ τῶν ὁποίων νὰ καταστῇ δυνατὸν στρατιῶται τοῦ βρεττανικοῦ στρατοῦ πολεμοῦντες εἰς τὰ πέραν τῶν Ὠκεανῶν μέτωπα νὰ ἔλθουν εἰς τὴν πατρίδα των καὶ κατόπιν νὰ ἐπιστρέψουν εἰς τὰς μονάδας των δὲν εἶναι πρὸς τὸ παρὸν δυνατὴ διότι δὲν δύνανται νὰ ἐξοικονομηθοῦν ἐπαρκῶς τὰ ἀπαραίτητα πρὸς τοῦτο μεταφορικὰ μέσα.

Ο ΚΟΣΜΟΣ ΤΗΣ ΤΕΧΝΗΣ

Τὸ μυθιστόρημα μιᾶς φωνῆς

ΠΟΙΟΣ ΗΤΟ Ο ΕΝΡΙΚΟΣ ΚΑΡΟΥΖΟ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, Φεβρουάριος.—Ἡ φωνὴ τοῦ Καρούζο, ἡ ὁποία, ἀπὸ τοῦ 1900 περίπου καὶ ἐπὶ μίαν εἰκοσαετίαν, ἐδώρησεν εἰς τὴν πολιτισμένην ἀνθρωπότητα τόσας καὶ λιτεχνικὰς ἀπολαύσεις, ἀπετέλει ἀναμφιβόλως ἕνα ὄργανον, πού εἶνε σπανιώτατον καὶ στὴν κλασσικὴν χώραν ἀκόμη τοῦ «μπελκάντο». Τὴν ἐπίδρασιν δὲ τῆς θαυμασίας αὐτῆς φωνῆς ἐπάνω εἰς τὴν σκηνὴν τῆς ὄπερας ἐπηύξανεν ἀκόμη περισσότερον καὶ τὸ σημαντικὸν τάλαντον τοῦ μεγάλου τραγουδιστοῦ ὡς ἠθοποιοῦ μὲ δυνατὴν μιμικὴν ἀπόδοσιν.

Ἀλλὰ τὸ φαινόμενον «Καρούζο» δὲν ἦτο μόνον τὸ προϊὸν ἑνὸς ἀσυνήθους φυσικοῦ ταλέντου καὶ μιᾶς τελείας φωνητικῆς μορφώσεως. Ἡ ἀπαράβλητος καὶ μαγικὴ σχεδὸν ἐπίδρασίς του δὲν ἠμπορεῖ παρὰ νὰ εἶχε καὶ ἄλλα, πολὺ βαθύτερα αἴτια. Διὰ ν' ἀνακαλύψῃ κανεὶς ὅμως τὰς πηγὰς τῆς μαγικῆς αὐτῆς δυνάμεως ἑνὸς μεγάλου καλλιτέχνου, πρέπει νὰ ἠμπορέσῃ νὰ εἰσχωρήσῃ βαθιὰ μέσα στὴν ψυχή του, ἀλλὰ καὶ νὰ κατανοήσῃ συνάμα τὴν ἐπίδρασιν τοῦ περιβάλλοντος τοῦ κλίματος καὶ τῆς φύσεως ἀκόμη, μέσα στὴν ὁποίαν ἐγεννήθη, ἀνεπτύχθη καὶ ἔζησεν ὁ καλλιτέχνης.

Τὰ μυστικὰ αὐτά, τὰ ὁποῖα περιβάλλουν τὸ θαυμάσιον, πού ὀνομάζεται «Καρούζο», προσπαθεῖ νὰ ἐξιχνιάσῃ καὶ νὰ μᾶς ἀποκαλύψῃ ἕνα πολὺ ἀξιοσημείωτον βιβλίον, πού ἐξεδόθη τελευταίως στὴν Βιέννην. Εἶνε ἕνα δίτομον ἔργον, ὑπὸ μορφὴν τερπνοῦ μυθιστορήματος, τοῦ Φράνκ Τής, ἑνὸς θαυμασίου ψυχολόγου μεγάλων ἀνδρῶν. Ὁ πρῶτος τόμος ἐξεδόθη κατ' αὐτὰς ὑπὸ τὸν τίτλον «Νεαπολιτάνικος θρίλος», ὁ δεύτερος τόμος θὰ ἐπακολουθήσῃ μετ' ὀλίγον «Ὁ Καρούζο στὸ Σορρέντο».

Τὸ ὅλον ἔργον φέρει τὸν τίτλον κοὶ μυθιστόρημα μιᾶς φωνῆς». Ὁ Φράνκ Τής, ἕνας μεγάλος ἰδεαλιστὴς γνωστὸς καὶ ἀπὸ προηγούμενα πολὺ δυνατὰ ἔργα του, προσπαθεῖ νὰ δώσῃ στὴν φυσιογνωμία τοῦ Ἐνρῖκο Καρούζο τὴν αἴγλη τοῦ θρύλου. Καὶ τὸ κατορθώνει πραγματικά. Δὲν πρόκειται ἐδῶ περὶ συνήθους βιογραφίας ἑνὸς μεγάλου καλλιτέχνου. Εἶνε μιὰ ἀνάγλυφη εἰκών, φιλοτεχνημένη μὲ τὴν σμίλην ἑνὸς λογοτέχνου πρώτης δυνάμεως, μὲ ψυχολογικὸ ταλέντο καὶ ἰδεολογικὴ ἀγάπη.

Ἡ ζωὴ καὶ αἱ περιπέτειαι τοῦ Καρούζο εἶνε γνωστὰ ἀπὸ ἀρκετὰς βιογραφίας. Διὰ τὴν φωνὴν καὶ τὴν ὑδικήν τέχνην του ἔχουν συγγραφῆ ἕως τώρα διάφοροι μελέται ἀπὸ εἰδικούς. Ἐν τούτοις εἶχαν μείνει ἀκόμη ἄγνωστοι αἱ βαθύτεραι καὶ ἐσωτερικαὶ δυνάμεις, μὲ τὴν ἐπενέργειαν τῶν ὁποίων ἀνεσείχθη ὁ τραγουδιστὴς αὐτὸς εἰς ἕνα ἀπὸ τοὺς μεγαλειτέρους καλλιτέχνας τοῦ ἄσματος καὶ τῆς σκηνῆς ὅλων τῶν αἰώνων. Αἱ ἐσωτερικαὶ αὐταὶ δυνάμεις καὶ αἱ σχέσεις των πρὸς τὰ λαϊκὰ στρώματα, ἀπὸ τὰ ὁποῖα προῆλθεν ὁ Καρούζο, καὶ πρὸς τὴν φύσιν τῆς Νοτίου Ἰταλίας ἀποτελοῦν, κυριως, τὴν βάσιν τοῦ ὡραίου μυθιστορήματος τοῦ Τής.

Μὲ ἱερὰν συγκίνησιν καὶ φλογερὸν ἐνθουσιασμὸν προβαίνει ὁ Γερμανὸς συγγραφεὺς εἰς τὸ ἔργον αὐτό. Προσπαθεῖ—ἂν καὶ γράφει μυθιστόρημα μὲ ἀρκετὴν φαντασίαν—ν' ἀνακαλύψῃ τὴν ἀλήθειαν μέσα ἀπὸ τὴν πληθώραν τῶν θρύλων γύρω ἀπὸ τὴν μορφὴν τοῦ μεγάλου Ἰταλοῦ καλλιτέχνου. Καὶ παρελαύνουν ἐμπρός εἰς τὰ μάτια τοῦ ἀναγνώστου τὰ ὡραῖα τοπεῖα καὶ οἱ ἄνθρωποι τύποι τῆς Νεαπόλεως καὶ τῆς Σικελίας μὲ πλαστικὰ χρώματα. Διάφορα ὡραῖα ἐπεισόδια καὶ ἀνέκδοτα καθιστοῦν τὸ ἔργον πολὺ διασκεδαστικόν. Ὁ ἀναγνώστης διαβάζει, διαβάζει καὶ δὲν χορταίνει.

Ὁ συγγραφεὺς μᾶς δείχνει πῶς ἕνας ἁπλὸς καὶ μάλιστα σχεδὸν ἀμόρφωτος ἄνθρωπος τὰ βγάζει πέρα μὲ τὸ τεράστιο βάρος ἑνὸς μαγικοῦ ταλέντου, πῶς ἀναπτύσσεται καὶ μεταμορφώνεται χάρις εἰς τὸ ταλέντο αὐτό, πού στὸ τέλος ὅμως γίνεται ὁ δεσμῶν πού διαμορφώνει τὰ πεπρωμένα του. Πῶς ὁ Καρούζο ἠμπόρεσε νὰ ἐπιτύχῃ καὶ ἐπικράτησιν πολὺ περισσότερον ἀπὸ ἄλλους ἀοιδούς, τῶν ὁποίων ἡ φωνὴ καὶ ἡ τεχνικὴ δὲν ἦσαν κατώτεραι; Κατέχετε—μᾶς λέγει ὁ Φράνκ Τής;—μιὰ ἐξαιρετικὰ λεπτὴ κι' εὐγενικὴ ψυχή, πού ἀπεκάλυπτε τὴν ὁμορφιά της μόνο μὲ τὸ τραγούδι καὶ μὲ τὴν μαγικὴ δύναμι τῆς μουσικῆς. Ὄχι ἡ ὡραιότης τῆς φωνῆς του, πού ἦταν σὰν κρύσταλο, ὄχι ἡ τεχνικὴ μόρφωσίς της, τὸν ἔκαμε μεγάλον καὶ διάσημον, ἀλλὰ ἡ ψυχή του, πού εἶχε τὴν δύναμιν νὰ ἐκφράσῃ ὅλας τὰς ὀρχικὰς δυναμίας καὶ τὰ ἐλαττώματα τοῦ ἀνδρὸς αὐτοῦ, ἡ μεγάλη ψυχή του ἐν συνδυασμῷ μὲ τὴν αἰωνίαν καὶ μυστηριώδη δύναμιν τῆς μουσικῆς.

Ὁ Τής ὀνομάζει τὴν ψυχὴν αὐτὴν «βαθειὰ σὰν ἄβυσσο». Θεωρεῖ τὸν Καρούζο—τὸν γόνον αὐτὸν τῆς ἀρχαιότατης ἑλληνικῆς ἀποικίας τῆς Νεαπόλεως — ὡς Ἕνα νεώτερον Ὀρφέα, τὴν δὲ μαγικὴν τέχνην του ὡς μίαν νέαν ἄνθησιν τοῦ κλασσικοῦ ἑλληνικοῦ ἰδεώδους τοῦ «ἁπολύτου Ὡραίου». Αὐτὸ εἶνε τὸ ἀπορρόφωμα τῆς ψυχολογικῆς καὶ μυθολογικῆς σχεδὸν ἑρμηνείας πού δίνει ὁ συγγραφεὺς στὸ φαινόμενον πού ὀνομάζεται «Ἐνρῖκο Καρούζο». Ἰσως ὁ ἐνθουσιώδης Τής νὰ ὑπερβάλλῃ ὀλίγον. Ἡ ἀλήθεια εἶνε, πάντως, ὅτι ἡ τέχνη του ἦτο πολὺ πηγαία καὶ εἶχε καθαρῶς Μεσογειακὸν χαρακτῆρα. Αὐτὸ εἶνε ἀναμφισβήτητον.

Ἡ νεανικὴ ἡλικία τοῦ Καρούζο, ἀπὸ τὴν ἡμέραν πού λαμβάνει μέρος εἰς μίαν ἐκκλησιαστικὴν χορωδίαν ἕως τὴν ἑσπέραν τῆς πρώτης θριαμβευτικῆς ἐπιτυχίας του στὴν σκηνὴν τοῦ μελοδράματος, ἀλλὰ καὶ ἐκεῖνοι ἀπὸ τοὺς νεωτέρους, πού γνωρίζουν τὴν φωνὴν του μόνον ἀπὸ δίσκους γραμμοφώνου, δὲν ἠμποροῦν παρὰ νὰ αἰσθανθοῦν ζωηρὰν συγκίνησιν, διαβάζοντας τὸ ὡραῖον αὐτὸ βιβλίον.

Ε. Ν.

ΑΜΣΤΕΡΔΑΜ 23.2.44 (ΔΝΒ) —Ὡς ἀναγγέλλει ὁ ραδιοφωνικὸς σταθμὸς τῆς Ντελχί συμφώνως πρὸς τὴν ἀγγλικὴν ὑπηρεσίαν πληροφοριῶν ἀπέθανεν σήμερον ἐν Ποώνα ἡ σύζυγος τοῦ Γκάντι. Ἦτο ἡλικίας 74 ἐτῶν.

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΘΕΑΤΡΟΝ

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΞΕΝΟΠΟΥΛΟΥ

τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν

"ΠΕΙΡΑΣΜΟΣ"

ΚΩΜΩΔΙΑ

ΣΑΒΒΑΤΟΝ καὶ ΚΥΡΙΑΚΗΝ Ἀπογευματιναὶ ὥραν 2.30 μ. μ. Βραδυναὶ 5.30 μ. μ.

Παραστάσεις καθημερινῶς καὶ ὥραν 4.30 μ.μ.

ΜΕΓΑΛΑΙ ΠΟΣΟΤΗΤΕΣ ΤΡΟΦΙΜΩΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

Γερμανικά, ρουμανικά, οὐγγρικὰ καὶ βουλγαρικὰ τρόφιμα, προορισζόμενα διὰ

Τελευταῖαι Εἰδήσεις καὶ Τηλεγραφήματα

ΛΙΑΝ ΕΠΙΣΦΑΛΗΣ Η ΘΕΣΙΣ ΤΩΝ ΣΥΜΜΑΧΩΝ ΣΤΟ ΠΡΟΓΕΦΥΡΩΜΑ ΤΟΥ ΝΕΤΟΥΝΟ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΟ ΚΑΣΣΙΝΟ

Μεγάλαι ἀνησυχίαι εἰς τὴν Ἀγγλίαν

ΣΤΟΚΧΟΛΜΗ, 23.2.44. (Δ. Ν. Β.).—Κατὰ μίαν ἐκ Λονδίνου προερχομένην εἴδησιν τῆς ἐφημερίδος «Νία Νταγκλίκτ Ἀλεχάντερ» οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν συμμάχων ἐν Ν. Ἰταλίᾳ ὁμιλοῦντες περὶ τῶν μαχῶν παρὰ τὸ Κασίνο διαπιστώνουν ὅτι αἱ ἐπιτυχίαι τῶν συμμάχων εἰς τὴν περιοχὴν ταύτην ἐξακολουθοῦν νὰ εἶναι ὡς καὶ πρότερον λίαν ἀσήμαντοι. Οἱ Γερμανοὶ κρατοῦνται ἀκόμη εἰς τὰ ὑψώματα καὶ οἱ σύμμαχοι ὑπὲ στησαν κατὰ τοὺς ἀγώνας αὐτοὺς σημαντικὰς ἀπωλείας. Πολλοὶ μάλιστα διατείνονται ὅτι ἐκλεκτὰ στρατεύματα τῶν συμμάχων τὰ ὁποῖα εἶχαν προωθηθῆ μέχρι τῶν ἐρειπίων τῆς μονῆς τοῦ Κασίνο δὲν ἐπέστρεψαν ὀπίσω. Εἰς τὸ Λονδῖνον θεωροῦται παράδοξος ἡ ἐπελθοῦσα στάσις εἰς τὰς ἐπιχειρήσεις. Γενικῶς ἡ ἀνησυχία ἐν Ἀγγλίᾳ διὰ τοὺς ἐν Ἰταλίᾳ δὲν ἔχει καταπαύσει. Πιστεύεται ὅτι ἡ τελευταία πρόσκλησις πρὸς κατάταξιν εἰς τὸν στόλον καὶ τὴν ἀεροπορίαν δὲν θὰ ἐλάμβανε χώραν ἐὰν ἡ κατάστασις εἰς τὸ προγεφύρωμα τοῦ Νετοῦνο δὲν ἦτο τόσον ἀπαθής.

Ο ΦΥΡΕΡ ΕΠΑΡΑΣΗΜΟΦΟΡΗΣΕ ΤΟΝ ΣΤΡΑΤΗΓΟΝ ΣΕΡΝΕΡ

Ἐκ τοῦ Γενικοῦ Στρατηγείου τοῦ Φύρερ 22.2.44. Ὁ Φύρερ ἀπένειμεν τὸν σιδηροῦν σταυρὸν μετὰ φύλλων δρυὸς εἰς τὸν στρατηγὸν τῶν ὀρειβατικῶν τμημάτων Φερδινάντον Σέρνερ διοικητὴν στρατηγῶν ἑνὸς τεθωρακισμένου σώματος καὶ 328ων στρατιώτην τοῦ Γερμανικοῦ στρατοῦ.

ΚΑΤΑΒΥΘΙΣΙΣ ΓΑΛΛΙΚΟΥ ΕΜΠΟΡΙΚΟΥ ΠΛΟΙΟΥ

ΣΑΪΓΚΟΝ, 23.2.44. (Δ.Ν.Β.).—Τὸ Γαλλικὸν ἐμπορικὸν πλοῖον «Φρανσὶ Γκαρνιὲ» ἐβυθίσθη εἰς τὰ Ἰνδοκινεζικὰ παραλιακὰ ὕδατα προσκρούσαν ἐπὶ νάρκης. Ἐν συνοδείᾳ οὐτὸ Γαλλικὸν πολεμικὸν πλοῖον ἔσωσε μέρος τοῦ πληρώματος. 4 εὐρωπαῖοι καὶ 20 γηγενεῖς τῆς Ἰνδοκίνας ἐνηγήσαν. «Τὸ Φρανσὶ Γκαρνιὲ» ἐξετέλει τὴν παράκτιον συγκοινωνίαν μεταφορῶν μεταξὺ τῆς Βορείου καὶ τῆς Νοτίου Ἰνδοκίνας.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΟΜΠΕΡΦΕΛΤΚΟΜΑΝΤΑΝΤΟΥΡ 395

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 18—2—44. — Ἡ Ὀμπερφελντκομανταντούρ 395 (τμῆμα Στρατιωτικῆς Διοικήσεως) ἀνακοινοῖ τὰ κάτωθι :

Παρὰ τὰς ἀντιθέτους κυκλοφορούσας φήμας, ἐκ μέρους τῆς ἁρμοδίας πλευρᾶς ἐφιστᾶται ἡ προσοχή, ὅτι δὲν ἀῖρεται ἡ ἀπαγόρευσις, μεταφορᾶς κοκκαρίου μέχρι νεωτέρας διαταγῆς. Ἐφ' ὅσον καθίσταται ἀναγκαία ἡ ἀνάγκας φυτεύσεως ἡ μεταφορὰ τοῦ ὡς ἄνω προϊόντος ἐντὸς τῆς περιοχῆς τῆς Στρατιωτικῆς Διοικήσεως, οἱ Συνεταιρισμοὶ λαμβάνουν ἄδειαν εἰς ἐξαιρετικὰς περιπτώσεις, ἀπὸτε δέον νὰ ὑποβληθῆ σχετικὴ αἴτησις πρὸς τὴν Ὀμπερφελντπομανταντούρ 395 (Στρατιωτικὴν Διοίκησιν) μέσω τῆς Κρατικοκομανταντούρ.

ΔΙΑΛΕΞΙΣ ΛΥΚΕΙΟΥ ΕΛΛΗΝΙΔΩΝ

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν 27ην τρ. καὶ ὥραν 10.45 π. μ. δίδεται εἰς τὸ Κρατικὸν Θέατρον ἡ 2α διάλεξις τοῦ Λυκείου Ἑλληνίδων, ὑπὲρ τοῦ ταμείου τῆς Φοιτητικῆς μὲ ὁμιλητὴν τὸν κ. Γ. Θέμελην καὶ θέμα «Τοῦ Λεβέντη καὶ τοῦ Χάρου» Δημοτικὰ—ἀνάλυσις.

Εἰσιτήρια εἰς τὸ ταμεῖον τοῦ Θεάτρου.

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Τὸ Ἀγρόκτημα τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης (πρώην Γεωργικὴ Σχολὴ Θεσσαλονίκης), προκηρύσσει πλειοδοτικὸν διαγωνισμὸν ἐνεργηθησόμενον ἐν τοῖς γραφείοις τοῦ Ἀγροκτήματος τὴν 26ην Φεβρουαρίου ἐ. ἔ., ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 11—12 π. μ., διὰ τὴν ἐκποίησιν ἑπτὰ χοιριδίων τοῦ Ἀγροκτήματος. Προσφοραὶ θὰ γίνουν δεκταὶ εἰς χρῆμα καὶ εἶδος (σίτου, κριθῆς, ἀράβοσίτου ἢ καὶ θρῴμης).

Οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν τῶν ὅρων προσερχόμενοι καθ' ἑκάστην εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ Ἀγροκτήματος καὶ τοῦ Πανεπιστημίου (γραφεῖον Πρωτοκόλλου).

Θεσσαλονίκη 19 Φεβρουαρίου 1944

Ὁ Προέδρευων
Ι. ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Τελευταίως παρουσιάσθησαν κρούσματα λύσσης ἐπὶ κυνῶν εἰς τὴν Θεσσαλονίκην καὶ τὴν Ὑπαίθρον. Πρὸς ἀποφυγὴν μεταδόσεως τῆς νόσου εἰς τοὺς ἀνθρώπους καὶ τὰ ζῶα ὑπενθυμίζομεν εἰς τοὺς κατοίκους τῆς περιφερείας τῆς Γενικῆς Διοικήσεως Μακεδονίας ὅτι συμφώνως τῷ νόμῳ ἀπαγορεύεται ἡ περιφορὰ εἰς τὰς ὁδοὺς κυνῶν ἄνευ φιμώτρου. Πᾶς ὁ μὴ συμμορφούμενος πρὸς τοῦτο τιμωρεῖται δυνάμει τοῦ ἀρθρου 574, 575 καὶ 576 τοῦ Ποιν. Νόμου. Ἐντέλλονται ἅπασαι αἱ ἀστυνομικαὶ ἀρχαὶ ἵνα διατάξωσι τὰ ὑπ' αὐτὰς ἀστυνομικὰ ὄργανα ὅπως προβαίνωσιν εἰς τὴν σύλληψιν καὶ παραπομπὴν ἁρμοδίως παντὸς πολίτου οὗτινος ὁ κύων περιφέρεται ἄνευ φιμώτρου. Ἐπίσης ὅπως τὰ ὡς ἄνω ἀστυνομικὰ ὄργανα προβαίνωσιν εἰς τὴν θανάτωσιν πάντων τῶν ἀδεσπότων ἢ ἄνευ φιμώτρου κυνῶν.

Ἐκ τῆς Γεν. Διοικήσεως

Κοινωνικὰ

Εἰς τὸν ἑορτάζοντα σήμερον ἀγαπητόν μας φίλον κ. Πολύκαρπον Ἀναστασιάδην, εὐχόμεθα χρόνια πολλὰ καὶ εὐτυχισμένα.

Οἰκογ. Ἰ. Τζάνογλου

ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΙΣ - ΑΝΤΙΓΡΑΦΑ
Μαθήματα Δακτυλογραφίας
ΠΟΛΥΓΡΑΦΗΣΕΙΣ
Ἐγνατίας 41—Τηλέφ. 29-80

ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΙΣ, ἀνανεώσεις κυκλοφορίας αὐτοκινήτων καὶ ἄδειαι τροφίμων. Τσιμισκῆ 13, ἔναντι Γεν. Διοικ. Μακεδονίας.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΖΟΥΡΑΡΙΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΙΑΤΡΟΣ
Σεξολόγος—Ἀφροδισιολόγος σπουδάσας καὶ εἰδικευθεὶς ἐν Βερολίνῳ
Ἁγίας Σοφίας 23, τηλ. 36—65
Ἐπιστημονικὴ θεραπεία ἀνικανότητος ἀνδρῶν καὶ Ἀναφροδισίας γυναικῶν. Ἐφαρμογὴ τῆς θεωρίας πληρώσεως καὶ ἀντιστάσεως.

ΕΚΟΙΝΟΠΟΙΗΘΗ Η ΑΠΟΦΑΣΙΣ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΝ ΤΩΝ ΣΧΟΛΕΙΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ — Ὁ ὑπουργὸς τῆς Παιδείας κ. Λούβαρις ἐκοινοποίησε πρὸς τοὺς γενικοὺς ἐπιθεωρητὰς τὴν κατωτέρω ἀπόφασιν :

1) Ἐξουσιοδοτοῦμεν ὡς καὶ πρότερον τοὺς γενικοὺς ἐπιθεωρητὰς καὶ ἐπιθεωρητὰς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως νὰ λαμβάνουν ἀποφάσεις διὰ τὸ ἄνοιγμα ἢ μὴ σχολείων τῆς περιφερείας των ἀναλόγως τῶν ἐκ τοῦ ὑφισταμένου εἰδικοῦ συνθηκῶν λειτουργίας αὐτῶν.

2) Ἐπιτρέπομεν ὅπου ἡ λειτουργία σχολείων μέσης ἐκπαιδεύσεως δὲν εἶνε δυνατὴ νὰ γίνῃ διδασκαλία καθ' ὁμάδας τῶν μαθητῶν ὑπὸ τοὺς κάτωθι ὅρους : α) Ἡ καθ' ὁμάδας διδασκαλία τῶν μαθητῶν θέλει ὀργανωθῆ ὑπὸ τῶν γυμνασιαρχῶν ἢ διευθυντῶν σχολείων, οἵτινες θὰ εἶνε ὑπεύθυνοι διὰ τὸ πρόγραμμα τῆς διδαχθησομένης ὕλης διὰ τὸ διδακτικὸν προσωπικὸν καὶ τὰς ὥρας διδασκαλίας. β) Ἡ ἐν λόγῳ διδασκαλία θὰ γίνεται εἰς αἰθούσας, αἵτινες θὰ ἐξευρεθοῦν ὑπὸ ἐπιτροπῆς τοῦ συλλόγου τῶν καθηγητῶν ἑκάστου σχολείου, ὁριζομένης ὑπὸ τοῦ γυμνασιάρχου ἢ διευθυντοῦ καὶ δι' ἃς θὰ καταβάλλεται ἐνοίκιον, ἂν ἡ ἐξεύρεσις χώρου διὰ διδασκαλίαν δωρεὰν δὲν εἶνε δυνατή. γ) Ὁ ἀριθμὸς τῶν μαθητῶν, οἵτινες θὰ συγκεντρώνωνται εἰς τὰς ἐν λόγῳ αἰθούσας δὲν ἐπιτρέπεται νὰ εἶνε ἀνώτερος τῶν 30. δι Εἰς τὴν ὑπὸ τῶν σχολείων ὀργανουμένην καθ' ὁμάδας διδασκαλίαν τῶν μαθητῶν θὰ μετέχουν πάντες οἱ ὅποροι μαθηταὶ οἱ δὲ εὔποροι θὰ καταβάλουν διὰ τὰ ἔξοδα ἐνοικίου τὸν ἀναγκαῖον πρὸς τοῦτο κόπον εἰς ὃν θὰ ὑποβληθοῦν οἱ καθηγηταί, εἰσφοράν, ἥτις δύναται νὰ ὁρισθῆ ὑπὸ τῶν συλλόγων μέχρι 300.000 δρ. μηνιαίως.

Τὰ τέκνα τῶν ἐκπαιδευτικῶν ἀπαλλάσσονται τῆς εἰσφορᾶς ταύτης, τὰ δὲ τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων θὰ καταβάλλουν τὸ ἥμισυ αὐτῆς. Ὡσαύτως ἀπαλλάσσονται τῆς εἰσφορᾶς καὶ οἱ πρόσφυγες μαθηταὶ οἱ καταγόμενοι ἐξ Ἀνατολικῆς Μακεδονίας, Κρήτης καὶ Δυτικῆς Θράκης.

Δεδομένου ὅτι ἡ καθ' ὁμάδας διδασκαλία ὀργανοῦται ὑπ' αὐτῶν τῶν σχολείων εἰς χώρους ἔξω τῶν διδακτηρίων καὶ ὅτι διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἐπιζητεῖται νὰ ἐξασφαλισθῆ κατὰ ὑποτυπώδη τρόπον ἡ λειτουργία τῶν σχολείων ἅτινα δι' εἰδικοὺς λόγους δὲν δύνανται νὰ συνεχίσουν μαθήματα εἰς τὰ διδακτήρια των ἔπεται ὅτι εἰς ταύτην θὰ μετάσχουν πάντες οἱ πρόσφυγες μαθηταὶ οἱ ἐγγεγραμμένοι εἰς ἕκαστον σχολεῖον ἀπολυμένων τῶν μαθητῶν ἄλλωστε σχολείων καὶ ὅτι θὰ διδάσκωνται οὗτοι ὑπὸ καθηγητῶν ἀνηκόντων εἰς τὸ σχολεῖον.

ε) Ἂν ἐκ τοῦ συνολικοῦ ποσοῦ τῶν εἰσφορῶν μετὰ τὴν καταβολὴν τῶν ἐξόδων πλεονάσωσι χρήματα ταῦτα διανέμονται μεταξὺ πάντων τῶν καθηγητῶν τοῦ Συλλόγου καθ' ὃν τρόπον θὰ ἀποφασίσῃ ἡ δεκαμελὴς Ἐπιτροπὴ τῶν Γυμνασιαρχῶν.

Τὰ ὑπὸ διαφόρων καθηγητῶν ὀργανωθέντα φροντιστήρια μαθητῶν των διαλύονται ὡς καὶ διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 3046-1-44 ἀποφάσεως ἡμῶν ὡρίσθη. Καθηγηταὶ ἢ διδάσκαλοι, οἵτινες διατηροῦσι φροντιστήρια ἢ διδάσκουσι μαθητὰς τῶν σχολείων των εἰς φροντιστήρια ὑπ' ἄλλων ὀργανούμενα θὰ μετατεθοῦσι ἢ θὰ ἀποσπασθοῦν ἔξω τῆς πόλεως εἰς τὸ σχολεῖον τῆς ὁποίας ὑπηρετοῦσι καὶ θὰ διωχθῶσι πειθαρχικῶς.

4) Γονεῖς ἢ κηδεμόνες μαθητῶν διὰ παν παράπονον των κατὰ ἀποφάσεως συλλόγου καθηγητῶν εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ εἰς τὴν καθ' ὁμάδας διδασκαλίαν των μαθητῶν δέον νὰ ἀποτείνωνται εἰς τὸν γυμνασιάρχην ἢ διευθυντὴν τοῦ σχολείου καὶ ἂν δὲν λαμβάνωσιν ἱκανοποιητικὴν ἀπάντησιν, εἰς τὸν Γενικὸν Ἐπιθεωρητὴν Μέσης Ἐκπαιδεύσεως.

5) Εἰς τὸ τέλος ἑκάστου μηνὸς οἱ Γενικοὶ Ἐπιθεωρηταὶ θὰ ὑποβάλλωσι εἰδικὴν ἀναφορὰν περὶ τῶν καθ' ὁμάδας διδασκαλιῶν τῶν μαθητῶν τῶν σχολείων, ἅτινα δι' ἔλλειψιν διδακτηρίων δὲν λειτουργοῦσι καὶ θὰ ἀναφέρωσι τὴν ἐφαρμογὴν τῆς παρούσης καὶ τὰς ἐλλείψεις ἃς παρουσιάζει ἡ ἐν λόγῳ διδασκαλία. Ἐπὶ τούτοις κρίνομεν σκόπιμον νὰ τονίσωμεν ὅτι οἱ ἐκπαιδευτικοὶ λειτουργοὶ οἵτινες διεκρίθησαν πάντοτε καὶ κατὰ τοὺς χαλεπούς καιροὺς διὰ τὴν πνευματικὴν καὶ ψυχικὴν των ἀνωτερότητα θὰ δείξωσι καὶ σήμερον, ὅτι παραμένουσι προσηλωμένοι εἰς τὴν ἰδέαν τῆς ἐξυπηρετήσεως τῆς κοινωνίας διὰ τῆς προθύμου παροχῆς τῶν μορφωτικῶν ἀγαθῶν εἰς τὰ τέκνα αὐτῆς.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΡΓΑΤΩΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 22.2.44. — Ἡ ὑπηρεσία προσλήψεως ἐργατῶν διὰ τὴν Γερμανίαν ἀνακοινοῖ τὰ κάτωθι:

Ἡ δευτέρα ἀποστολὴ Ἑλλήνων ἐργατῶν καὶ ἐργατρ. διὰ τὴν Γερμανίαν ἐγκαταλείπει τὴν Θεσσαλονίκην τὴν 26ην Φεβρουαρίου ἐ. ἔ. Πάντες ὅσοι συνῆψαν σχετικὰ συμβόλαια ἀν ἐργασίας ὡς καὶ πάντες οἱ ἀδειοῦχοι οἱ ὁποῖοι ἔχουν ἐγγραφῆ εἰς τὸν κατάλογον μεταφορᾶς ὀφείλουν ἐν τοιούτοις τὴν Παρασκευὴν 25ην τρέχοντος καὶ ὥραν 11 π. μ. νὰ ἐμφανισθοῦν ἄνευ ἀποσκευῶν εἰς τὸν διαμετακομιστικὸν σταθμὸν τῆς ὁδοῦ Βακαρείτου ἀρ. 9. Ἐκεῖ θὰ λάβουν γνῶσιν ὡρισμένων ἀνακοινώσεων αἱ ὁποῖαι εἶναι σπουδαιοτάτης σημασίας δι' ἕκαστον μετέχοντα τῆς ἀποστολῆς.

Ἅπαντες οἱ μετέχοντες εἰς τὴν ἀποστολὴν θὰ συγκεντρωθοῦν τὸ Σάββατον 26ην τρέχοντος καὶ ὥραν 12ην μεσημβρινὴν εἰς τὸν Σιδηροδρομικὸν σταθμὸν Θεσσαλονίκης.

ΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ ΤΟΥ ΤΣΩΡΤΣΙΛ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΔΥΝΑΜΙΚΟΤΗΤΟΣ ΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΙΚΩΝ ΕΝΟΠΛΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ ΕΓΙΝΑΝ ΔΕΚΤΑΙ ΕΙΡΩΝΙΚΩΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑΝ

Αἱ ὁμολογίαι τοῦ ἐπὶ τῆς Διεξαγωγῆς τοῦ Πολέμου

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 23. (ΔΝΒ).—Ἐν γερμανικῶν πρακτορείων εἰδήσεων μεταδίδει ὑπὸ τύπον πληροφορίαν τὰ ἑξῆς:

Αἱ δηλώσεις τοῦ Βρεττανοῦ πρωθυπουργοῦ ἐπὶ τῆς στρατιωτικῆς καταστάσεως θεωροῦνται ὑπὸ τοὺς γερμανικοὺς πολιτικοὺς κύκλους ὡς ἐνδεικτικαὶ τῆς ἀβεβαιότητος κατὰ τὴν ἐκτίμησιν τῶν κυρίων παραγόντων οἵτινες δύνανται νὰ προκαλέσουν τὴν ἀποφασιστικὴν ἔκβασιν τοῦ πολέμου. Ἐὰν ὁ Τσῶρτσιλ διατάζει νὰ προφητεύσῃ σημαίνων τὴν ἔκβασιν τοῦ πολέμου κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο, πρέπει προηγουμένως προφητείας τοῦ Βρεττανοῦ πρωθυπουργοῦ ὁ ὁποῖος ἐθεώρει τὸ ἔτος 1943 ὡς τὸ ἔτος τοῦ θριάμβου. Ἐὰν ἡ Ἀγγλία κατώρθωσε ἐντὸς 4.1)2 ἐτῶν νὰ σχηματίσῃ ἓν προγεφύρωμα μόνον εἰς τὸ Νετοῦνο καὶ νὰ δημιουργήσῃ ἓν μέτωπον ἐκτάσεως 120 χιλιομέτρων εἰς τὴν Νότιον Ἰταλίαν, καὶ τοῦτο οὐχὶ δι' ἰδίων της δυνάμεων ἀλλὰ κυρίως μὲ τὴν ὑποστήριξιν τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν νομίζουν οἱ ἐνταῦθα πολιτικοὶ κύκλοι ὅτι ἔχουν ἀπόλυτον δίκαιον νὰ διατυπώσουν τὸ ἐρώτημα ἐπὶ πόσον χρόνον σκοπεύει ἐπὶ τέλους ἡ Ἀγγλία νὰ συνεχίσῃ τὸν πόλεμον διὰ νὰ φθάσῃ εἰς τὸν παρ' αὐτῆς ἐπιδιωκόμενον σκοπόν.

Αἱ πληροφορίαι τοῦ Τσῶρτσιλ περὶ τῆς δυνάμεως τῶν γερμανικῶν ἐνόπλων δυνάμεων γίνονται δεκταὶ εἰρωνικῶς εἰς τὴν Γερμανίαν διότι ὡς τονίζεται ἐνταῦθα, ὁ Τσῶρτσιλ γνωρίζει πολὺ καλὰ ὅτι ἡ Γερμανία διαθέτει σημαντικῶς περισσοτέρας ἀπὸ 300 μεραρχίας. Αἱ πληροφορίαι περὶ τῶν ὅπλων εἰς ὑποβρύχια ἀπωλειῶν τῶν Γερμανῶν εἶναι τόσον ἀσαφεῖς ὥστε, κατὰ τὴν ἀντίληψιν τῶν πολιτικῶν κύκλων τοῦ Βερολίνου, πρέπει νὰ ἀναμένῃ τις πρῶτον συγκεκριμένους ἀριθμοὺς διὰ νὰ διαταθῇ ὅτι ἔχουν ποιὰν τινα ἀληθοφάνειαν.

Ἰδιαίτερον ἐνδιαφέρον προεκάλεσαν ἐν Βερολίνῳ αἱ δηλώσεις τοῦ Τσῶρτσιλ περὶ τοῦ ἀεροπορικοῦ πολέμου. Ἡ ὁμολογία του ὅσον ἀφορᾷ τὰς μεθόδους τῆς διεξαγωγῆς τοῦ πολέμου, αἱ ὁποῖαι χαρακτηρίζονται καὶ συμβολίζονται διὰ διαφόρων ἐκφράσεων αἱ ὁποῖαι εἶναι συνώνυμοι μὲ τὴν λέξιν δολοφονία, δὲν ἐξέπληξε κανένα ἐνῷ ἡ δήλωσις του ὅτι κατὰ τὴν ἄνοιξιν καὶ τὸ θέρος τοῦ ἔτους τούτου ὀφείλει τις νὰ ὑπολογίζῃ ἐπὶ μιᾶς ἐντάσεως τῶν τρομοκρατικῶν ἀπὸ μέρους ἐπιδρομῶν καὶ νὰ θεωρῇ ταύτην ὡς τὴν κυρίαν βάσιν τῆς ἐκβάσεως τοῦ πολέμου γίνεται δεκτὴ κατὰ τοῦτο μόνον μετὰ προσοχῆς καθ' ὅσον ὁμολογεῖται ὅτι ἡ ἔκβασις δὲν εἶναι καὶ τόσον παρέμβασις.

Ὁ Τσῶρτσιλ διαφεύδει διὰ τοῦ τρόπου αὐτοῦ, ὡς τονίζεται περαιτέρω, τὴν εἰς τοὺς βουλευτὰς τῶν κοινοτήτων γενομένην δήλωσιν ὅτι πρὸ τοῦ προσεχοῦς μηνὸς Μαρτίου πρέπει τις νὰ ὑπολογίζῃ εἰς τὰς μεγαλυτέρας στρατιωτικὰς ἐπιχειρήσεις τῆς παγκοσμίου ἱστορίας. Ποίαν στάσιν θὰ τηρήσῃ τώρα ὁ Στάλιν ἀπέναντι τῆς ἀναβολῆς αὐτῆς τοῦτο δέον εἰσέτι νὰ ἀναμένωμεν.

Αἱ δηλώσεις τοῦ Τσῶρτσιλ περὶ τῶν νέων γερμανικῶν ὅπλων, ὡς τονίζεται περαιτέρω ἐν Βερολίνῳ, φαίνεται ὅτι συνηγοροῦν ὑπὲρ τοῦ γεγονότος ὅτι ὁ Ἄγγλος πρωθυπουργὸς πιστεύει εἰς τὴν ἐξαγγελθεῖσαν ἀπὸ γερμανικῆς πλευρᾶς ἀνταπόδοσιν. Ἡ δήλωσίς του ὅτι θὰ ληφθοῦν τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα λαμβάνει ἐν Βερολίνῳ τὴν ἀπάντησιν ὅτι καὶ ἀπὸ γερμανικῆς πλευρᾶς ἔχουν ληφθῆ ἤδη ἅπαντα τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα ὥστε νὰ ἐξουδετερωθοῦν τελείως ἅπασαι αἱ ἐχθρικαὶ προσπάθειαι πρὸς παρεμπόδισιν τῆς γερμανικῆς ἀνταποδόσεως.

ΕΝΤΕΙΝΕΤΑΙ ΤΟ ΟΡΓΙΟΝ ΤΗΣ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΗΣ ΠΡΟΠΑΓΑΝΔΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΓΑΛΛΙΚΗΝ ΒΟΡ. ΑΦΡΙΚΗΝ

Αὐθαίρετοι δολοφονίαι ὑγιῶν φρονημάτων πολιτῶν

ΣΤΟΚΧΟΛΜΗ (ΔΝΒ). Κατὰ πληροφορίας οὐδετέρων κύκλων ἐκ Γαλλικῆς Β. Ἀφρικῆς ἡ κομμουνιστικὴ δραστηριότης αὐξάνεται ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον περιλαμβάνει ὁλόκληρον τὸ Ἀλγέριον, τὴν Τύνιδα καὶ τὸ Μαρόκον μέχρι τῆς τελευταίας αὐτοῦ γωνίας. Ἐπεκτείνεται δὲ βραδέως ὄχι μόνον μεταξὺ τοῦ γηγενοῦς πληθυσμοῦ ἀλλ' ἀκόμη καὶ μεταξὺ τῶν ἐν Β. Ἀφρικῇ εὑρισκομένων ἀγγλοαμερικανικῶν στρατιωτικῶν δυνάμεων. Αἱ στρατιωτικαὶ ἀρχαὶ κωφεύουν εἰς ἁπάσας τὰς γενομένας εἰς αὐτὰς προειδοποιήσεις. Εἰς τὴν Τύνιδα συνελήφθη εἷς Γάλλος ἀξιωματικὸς ἐπειδὴ προσέβαλε τὸν γραμματέα τῆς συντάξεως μιᾶς κομμουνιστικῆς ἐφημερίδος.

Ἂν καὶ ὁ ἀξιωματικὸς αὐτὸς ἦτο ἐνεργὸς συνεργάτης τοῦ Ντεγκώλ, ὁλόκληρος ὁ ἐρυθρὸς τύπος τὸν κατηγόρησεν ὡς φίλον τοῦ Πεταίν, διὰ νὰ ἐπιτύχῃ τὴν καταδίκην του. Κομμουνιστικαὶ προκηρύξεις, ἐφημερίδες καὶ διάφορα ἄλλα ἔντυπα αὐξάνουν σὰν μανιτάρια ἀπὸ τὴν γῆν. Εἰς τὴν Κορσικὴν διαπιστοῦται ἡ ἰδία κατάστασις. Ὅσον περισσότερον ἐντείνεται ἡ κομμουνιστικὴ δρᾶσις τόσον συχνότερα συμβαίνουν αἱματηρὰ ἐπεισόδια. Δὲν παρέρχεται ἡμέρα κατὰ τὴν ὁποίαν νὰ μὴ κηδευθῇ καὶ ἀπὸ ἓν θῦμα κομμουνιστικῆς δολοφονικῆς ἐπιθέσεως. Οἱ κομμουνισταὶ ἐπέτυχον ὥστε δέκα ὁδοὶ τοῦ Ἀλγερίου νὰ λάβουν τὰ ὀνόματα κομμουνιστῶν «μαρτύρων».

ΟΙ ΑΓΓΛΟΙ ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΥΝ ΤΗΝ ΑΚΑΜΨΙΑΝ ΜΑΧΗΤΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ

ΓΕΝΕΥΗ, 23.2.44. (Δ. Ν. Β.).—«Ὁ Γερμανικὸς στρατός, ὡς γράφει τὸ ἑβδομαδιαῖον ἀγγλικὸν περιοδικὸν «Σφαῖρα» εἶναι ἀκόμη τελείως σῶος. Ἔχομεν ἀκόμη νὰ ὑποστῶμεν μεγίστας δυσχερείας».

Ἓν ἔθνος μοναδικὸν εἰς τὸ εἶδος του, τὸ ὁποῖον ὡς τὸ γερμανικὸν εἶναι εἰς θέσιν μετὰ πόλεμον διαρκείας 4 1)2 ἐτῶν νὰ συγκρατῇ τὰ ἐναντίον του καταφερόμενα κτυπήματα, ὡς τὸ ἔκαμεν κατὰ τὰς παρελθούσας ἑβδομάδας, παραμένει ἀπὸ στρατιωτικῆς ἀπόψεως διὰ τοὺς ἐχθρούς του ὄχι μόνον ἀκλόνητον ἀλλὰ ἀκόμη καὶ λίαν ἐπικίνδυνον ὥστε νὰ προκαλῇ πραγματικὸν φόβον.

Ταυτοχρόνως ὁ γερμανικὸς λαὸς ἀποδεικνύει εἰς ὁλόκληρον τὸν κόσμον ὅτι πιστεύει ἄκρα δάντως εἰς τὴν τελικὴν του νίκην. Τὸ πρᾶγμα τοῦτο δύναται μόνον νὰ φέρῃ εἰς πέρας ἓν ἔθνος τὸ ὁποῖον ἔχει τόσον σταθεροποιηθῆ ὅσον οὐδεὶς ἄλλος λαὸς εἰς τὴν ἱστορίαν.

ΥΣΤΑΤΗ ΩΡΑ

ΟΙ ΙΑΠΩΝΕΣ ΣΥΝΕΤΡΙΨΑΝ ΤΕΛΕΙΩΣ ΤΗΝ 7ΗΝ ΑΓΓΛΟΙΝΔΙΚΗΝ ΜΕΡΑΡΧΙΑΝ

ΤΟΚΙΟ 23.2.44 (ΔΝΒ)—Ὡς καθίσταται γνωστὸν ἐκ τοῦ μετώπου τῆς Βούρμας κατεστράφη τελείως τὸ μέγιστον τμῆμα τῆς περικυκλωθείσης ἐβδόμης ἀγγλικῆς μεραρχίας διὰ τῶν ἀδιαλείπτων ἰαπωνικῶν ἐπιθέσεων. Ἡ ἑβδόμη μεραρχία κατὰ προηγουμένας εἰδήσεις εἶχεν ἤδη περιορισθῆ εἰς τὸ ἥμισυ τῆς δυνάμεως της. Οἱ Ἄγγλοι ἐπεχείρησαν κατόπιν ἀπεγνωσμένως νὰ διασπάσουν τὸν κλοιόν, ἐν τούτοις ὅμως οἱ Ἰάπωνες ἐπέσαν ὁλονὲν περισσότερον τὰ ὑπολειπόμενα τμήματα τῆς μεραρχίας καὶ ἀπέκοψαν ἀπὸ αὐτὰ πᾶσαν ὑποχώρησιν.

Ο ΦΙΛΛΑΝΔΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ ΖΗΤΕΙ ΤΗΝ ΕΚΚΕΝΩΣΙΝ ΝΟΤΙΟΦΙΛΛΑΝΔΙΚΩΝ ΠΟΛΕΩΝ

ΕΛΣΙΝΚΗ 23.2.44 (ΔΝΒ)—Αἱ ἐφημερίδες «Ἤλτα Σανομάτ» καὶ «Κάουπαλχτι» ζητοῦν τὴν περαιτέρω ἐκκένωσιν τῶν Νοτιοφιλλανδικῶν πόλεων. Ἔχουν τὴν γνώμην ὅτι δρᾶσις ἐναντίον τῶν Νοτιοφιλλανδικῶν πόλεων καὶ ὅτι συνεπῶς αἱ ἐνέργειαι πρὸς ἐκκένωσίν των εἶναι ἀπολύτως ἀπαραίτητοι. Ταυτοχρόνως αἱ ἐφημερίδες προτείνουν κοῦ διαστήματος ἀλλὰ συστηματικῶς καὶ νὰ εἶναι μεγάλου τέρας χρονικῆς διαρκείας.

ΝΟΤΙΩΣ ΤΟΥ ΚΡΙΒΟΪΡΟΚ ΤΑ ΓΕΡΜΑΝΙΚΑ ΣΤΡΑΤΕΥΜΑΤΑ ΔΙΕΣΠΑΣΑΝ ΤΑΣ ΕΧΘΡΙΚΑΣ ΣΟΒΑΡΩΤΑΤΑΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΘΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΠΡΟΞΕΝΗΣΑΝ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΟΥΣ

Ἐκ τοῦ γενικοῦ στρατηγείου τοῦ Φύρερ τῇ 23.2.44

Ἡ ἀνωτάτη διοίκησις τῶν ἐνόπλων Γερμανικῶν δυνάμεων